

سان خوان - جلسة أسئلة وأجوبة مفتوحة مع الفريق التنفيذي لمنظمة ICANN
الخميس، الموافق 15 مارس 2018 - من الساعة 09:00 ص إلى الساعة 10:15 ص بتوقيت الأطلنطي القياسي
اجتماع ICANN61 | سان خوان، بورتوريكو

دانكان بيرنز:

طاب صباحكم جميعا. شكرا جزيلًا على النهوض مبكرا في آخر يوم. مرحبا بكم في جلسة الأسئلة والأجوبة للفريق التنفيذي لمنظمة ICANN. أنا دانكان بيرنز، نائب الرئيس الأول، قسم الاتصالات العالمية والعضو المنتدب في مكتب واشنطن العاصمة.

وقد أردت فقط أن أستعرض معكم بعض القواعد المعمول بها لهذه الجلسة. مجرد تذكير بمعايير السلوك المتوقعة. ونتوقع من الجميع اتباع تلك المعايير. تحلوا باللياقة. سوف نحاول الرد على أسئلتكم، لكن تحلوا باللياقة أولا.

هذه جلسة أسئلة وأجوبة مفتوحة بالكامل، فالأمر عائد إليكم في كل ما تريدون طرحه من أسئلة. تقدموا إلى الميكروفون. واطرحوا الأسئلة. وسوف يحاول أحد الأعضاء في الفريق التنفيذي الرد عليه. وربما نستفيد من أحد الخبراء المتخصصين من المنظمة، فالبعض منهم جالس معنا هنا. وإذا لم نتمكن من الرد عليه، فسوف نعود إليكم مرة أخرى بالرد في الوقت المناسب. قد تكون هناك بعض الأسئلة التي ليس بمقدورنا الرد عليها ربما تكون شخصية أو سرية، ولكننا سوف نتعامل مع تلك الأسئلة حسبما يتناسب.

وسوف يتم نشر الإجابات بعد الاجتماع على صفحة ركن الرئيس على موقع ICANN الإلكتروني. ويمكنكم العثور عليها إذا ما قمتم بالتمرير إلى أسفل الصفحة والنقر فوق ركن الرئيس.

لدينا ميكروفون واحد. ونطلب منكم فقط الاصطافاف. تحدث على مهل واذكر اسمك وحدد الجهة التي تمثلها، إن وجدت رجاء.

نود أن نحافظ على إكساب الجلسة قدرا من الرسمية أكثر من المنتدى العام بحيث لا نقوم بتحديد دقيقتين لكل متحدث، لكن برجاء محاولة مراعاة الوقت. أمانا وقت يصل لحوالي الساعة، وساعة إضافة إلى 15 دقيقة من أجل هذه الجلسة.

ملاحظة: ما يلي هو ما تم الحصول عليه من تدوين ما ورد في ملف صوتي وتحويله إلى ملف كتابي/نصي. ورغم أن تدوين النصوص يتمتع بدقة عالية، إلا أنه قد يكون في بعض الحالات غير مكتمل أو غير دقيق بسبب وجود مقاطع غير مسموعة وإجراء تصحيحات نحوية. وتنتشر هذه الملفات لتكون بمثابة مصادر مساعدة للملفات الصوتية الأصلية، ولكن لا ينبغي أن تعامل معاملة السجلات الرسمية.

وبالنسبة لمن يشاركون معنا عن بعد، فربما تكونوا على دراية بأن برنامج Adobe Connect لا يعمل اليوم ولكن لدينا بالفعل مشاركة عن بعد. كما أن لدينا المترجمين الفوريين التابعين لنا هنا بحيث إن فضلتم الاستماع إلى واحدة من لغات الأمم المتحدة الست، برجاء عدم التردد في ذلك.

وإذا كانت لديكم أسئلة عن بعد، برجاء إرسالها بالبريد الإلكتروني إلى engagement@icann.org، وسوف يقوم فريقنا المختص بالمشاركة عن بعد بقراءتها على مسامعنا وبعدها يمكننا التعامل معها كالمعتاد.

وقبل أن نبدأ، أود أن أحيل الكلمة إلى يوران ماربي، رئيس ومدير ICANN التنفيذي، من أجل التكرم بالبدء في كلمته.

يوران ماربي:

طاب صباحكم. في البداية، أود أن أنتهز هذه الفرصة في تقديم الشكر إلى قيادة منظمات الدعم واللجان الاستشارية على إتاحة الفرصة أمامي من أجل عقد هذه الجلسة المفتوحة في تمام الساعة 9:00 صباحاً.

فمنذ أن التحقت بمنظمة ICANN، من بين المهام التي توليتها هي محاولة التحلي بمزيد من الشفافية. لكن لا يجب أبداً أن نعتقد بأن الشفافية هي نفس ما يعنيه الإفصاح، وهو أننا قمنا بوضع كل شيء على الويب ومن ثم قام الجميع بقراءته. وبالنظر إلى هذه المسألة، فإنني سعيد للغاية بهذه الجلسة لأنها توفر فرصة من أجلكم لطرح الأسئلة علينا. سواء كانت داخل السياق أو بدون سياق.

ولا أنوي أن ألقى خطبة على مسامعكم. وأنا أريد أن أعطيكم الوقت الكافي من أجل طرح تلك الأسئلة. وكما ترون، لدي جميع الفريق التنفيذي معي هنا، ويمكنكم بالتأكيد الإشارة إلينا. شكراً جزيلاً لكم. وأتطلع إلى بعض الأسئلة الجيدة منكم.

دانكان بيرنز: [شكرا لك]، يوران. سوزانا، هلا تفضلت بالبدء في تقديم كلمتك؟ برجاء ذكر الاسم والدور.

سوزانا بينيت: أنا سوزانا بينيت، نائب الرئيس الأول، والمسئول التشغيلي الأول.

دايان شرويدر: دايان شرويدر، نائب الرئيس الأول للموارد البشرية العالمية.

ديفيد كونراد: ديفيد كونراد، المسئول التقني الأول، نائب الرئيس الأول.

إجزيار كالفيز: إجزيار كالفيز، نائب الرئيس الأول والمسئول المالي الأول.

يوران ماربي: يوران ماربي، المدير التنفيذي والرئيس.

أكرم عطا الله: أكرم عطا الله، رئيس شعبة النطاقات العالمية.

جون جيفري: جون جيفري، المستشار العام والسكرتير.

سالي كوسترتون: سالي كوسترتون، رئيس شعبة مشاركة أصحاب المصلحة.

جامي هيدلون:

جيمي هيدلون، إدارة الامتثال التعاقدى وإجراءات حماية المستهلك.

تيريزا سواينهارت:

تيريزا سواينهارت، الاستراتيجية الخارجية والمبادرات الاستراتيجية.

أشوين رانجان:

أشوين رانجان، نائب الرئيس الأول لشعبة الهندسة والمسئول التنفيذي للمعلومات.

ديفيد أوليف:

ديفيد أوليف، رئيس فريق وضع السياسات والنصائح.

ماندي كارفير:

ماندي كارفير، نائب الرئيس، قسم المشاركة الحكومية.

دانكان بيرنز:

ممتاز. وبهذا، أعلن أن الميكروفون مفتوح للجميع. وبشكل واضح، إذا لم يكن لدى أي منكم أية أسئلة، سوف نتوقف عند هذا القدر ونعود إلى ديارنا. لكن أرجوا منكم الاصطفاف. مارلين، البداية من عندك، رجاء.

مارلين كيد:

سؤالي عبارة عن تقرير شبه واقعي وبعد ذلك سؤال للمتابعة. وهذا ينطبق على العديد من الفروع الموجودة هنا. أريد أن أبدأ تعليقاتي بتحية الجميع على الجهود المتواصلة التي تبذلونها في ضم الدعوة للحصول على المزيد من المعلومات في المواد المختلفة التي تقومون بعرضها وتقديمها. وعلى وجه الخصوص فبتمضية هذه الجلسات الثلاث مع الفريق المالي، أعتقد أنني بت عضوا لصيقا بها.

ولكن على الرغم من ذلك لا أستطيع أن أقرأ وأستوعب كل شيء. فنحن المجتمع قد قدمنا لكم الكثير من التعقيبات حول بعض من التقرير المالي، والتقرير التشغيلي والميزانية،

ولكن أيضا العديد من المحاولات الأخرى كتلك التي [في] مجموعة سالي وأيضا في مجموعة تريزا. إننا نعيش هذا الأسبوع على صفيح ساخن. ونولي اهتمامنا وعنايتنا على وجه العجلة لكل شيء، والآن سوف نعود إلى ديارنا ونتعامل مع آلاف الرسائل الإلكترونية والعمل الذي لم ننجزه أثناء وجودنا هنا.

إذن كل ما عليكم هو الانتقال إلى التعليقات على الخطة التشغيلية والموازنة الموزعة عليكم، وسوف تحصلون على أسئلة وأنا أعلم أنكم سوف تعودون مرة أخرى إلى الأشخاص الذين قدموها. لكن كانت هناك أيضا تعليقات مقدمة طوال الاجتماعات المتنوعة. ومن ثم فإنني أتساءل عن الطريقة التي تفكرون بها في القدرة أيضا على إبقاء الاهتمام على الأقل بالموقف المعلوماتي لبعض من تلك التعليقات.

شكرا لك، مارلين. أعتقد أننا تلقينا 155 تعليقا. وحسبما قد [تكونوا] على دراية به، ليس الجميع يقولون نفس الشيء. فثمة تناقض بطبيعة الحال. إذن فطبيعة المهمة [التي] سنقوم بها هي رؤية التجميع، ورؤية طبيعة الاتجاهات، ومنا إن كان هناك الكثير من الاتفاق، وما إن كان هناك اتفاق أقل. هذه هي العملية التي تبدأ على الفور.

يوران ماربي:

سوف تؤخذ جميع التعليقات بالاعتبار في سياقها المناسب. لكنني أود أن أنتهز هذه الفرصة لأننا أضفنا شيئا آخر ألينا أيضا ألا وهو أن المناقشات قد بدأت هذا الأسبوع عندما تحدثنا حول 85% من بين 15%: 85% من الميزانية مقفل بموجب اللائحة الداخلية على سبيل المثال، الأشياء المطلوبة في اللائحة الداخلية، والأشياء التي ترد إلينا مع وضع السياسات، والأشياء التي ترد إلينا من واقع [المراجعات].

أعتقد أنني نريد على المستوى الشخصي أريد أن أتوجه بالشكر إلى نموذج أصحاب المصلحة المتعددين وجميع المشاركين لأننا عندما [يتعذر تمييز الصوت] وأنا أقدم الميزانية، هناك بعض الأشياء التي لا يمكنني اقتراحها. لكن من خلال الحوار فيما بيننا، يمكننا البدء في الحديث حولها.

ومن ثم سوف نقوم بإضافة رؤية ونظر في بعض هذه الأشياء أيضا لأن هذا قد يحدث تغييرا. وهذا إن اتفقنا في الحوار على تغيير كل تلك الأشياء، سوف يؤدي ذلك في حقيقة الأمر إلى تغيير بعض المعلمات في الميزانية أيضا.

وعلى رأس تلك التعليقات التي وردت إلينا، يجب علينا الآن أن نتناول المناقشات التي جرت هنا خلال الأسبوع الحالي. وأنا أفكر على وجه الخصوص في [إيقاع] المراجعات، والأسئلة حول طول الاجتماعات، والأسئلة حول مقدار الاجتماعات، وجميع تلك الأشياء. ويتعين علينا خلال هذه العملية أن نتبين كيفية الرجوع إلى المجتمع وإجراء حوار حول ذلك.

ومن بين الأشياء التي حصلت عليها أيضا - أعتقد أن هناك أمران لدينا اتجاه [100%] حيالهما. من بين هذه الأشياء [إيقاع] المراجعات ومتى نبدأ فيها. توقيت المراجعات، وطول مدتها. لكن الأمر الآخر هو أننا قد يتوجب علينا تغيير الطريقة التي نضع بها الميزانيات. وقد اقترح العديد من الأشخاص خلال الأسبوع الحالي أنه يجب علينا إجراء عملية ميزانية لمدة عامين من أجل إعطاء الوقت الكافي للمجتمع ولنا من أجل إجراء حوار فعلي حول بعض المبادئ الأساسية المستخدمة في أي ميزانية.

فالطريقة التي توضع بها حاليا، مؤسسة ICANN ليست شركة. ولكن لبعض الأسباب، فقد وضعناها في سياق شركة. وهذا هو السبب في وراء تقديم هدية رأس السنة لكم في صورة الميزانية، وهو ما أعتقد أنكم جميعا تقرؤونه خلال استراحة رأس السنة [يتعذر تمييز الصوت] من وقتكم.

فمن خلال التغيير إلى دورة قوامها عامين، يمكننا التوصل إلى طريقة من خلال يمكننا القيام بذلك بطريقة أكثر فعالية ولكن أكثر على منهج ICANN، ألا وهو التعاون والعمل معا.

وشكرا لكم على القهوة. أتمنى أن تكون هذه إجابة شافية لسؤالك. ولا أدري إن كنت تريد قول شيء آخر حول هذا الأمر.

مارلين كيد: لدي سؤال واحد. هل ثمة سبب في أن النص المكتوب الدوار لا يظهر؟

دانكان بيرنز: هذا بسبب بعض التحديثات في برنامج Adobe Connect، ومن ثم ليس هناك نصوص مكتوبة اليوم.

مارلين كيد: شكرا.

دانكان بيرنز: لكن الجلسة سوف يتم نشرها، وبذلك يمكنكم الاطلاع عليها بعد ذلك.

يوران ماربي: بخصوص تعليق حول دانكان هناك، لا أدري إن كانت آش، في مرحلة ما أود أن أحبي حقيقة آش وفريقه وفريق الاجتماعات على اتخاذ قرار رأينا أن وحدة وتكاف جميع الأفراد كان من الأهمية بمكان لدرجة أننا قررنا المضي قدما دون الحاجة لبرنامج Adobe، وبعد ذلك عمل فريق الاجتماعات معا وتعاون مع فريق تقنية المعلومات طوال الليل من أجل التأكد من أن لدينا القدرات اللازمة في اليوم التالي. أعتقد أن هذا الأمر كان رائعا.

دانكان بيرنز: إذن سوف ننتقل إلى أقصر اجتماع على الإطلاق؟ هل من أسئلة أخرى؟ نظرا لأن هناك [طلبات تعليق قليلة للغاية]. تقدموا إلى الصف والكلمة رجاء.

يوران ماربي: أريد أن أطرح سؤالا على كريستا، بالمناسبة.

دانكان بيرنز: حسنا، إذن كريستا، لم لا تدخلين في الصف من أجل الإجابة عن ذلك. سيدي، الميكروفون.

[كيفين]: مرحبا، كيفين من بورتوريكو. لقد شاركت هنا منذ 23 عاما وأنا أعلم أن هذا سوف يكون من الجانب غير المعتاد، لكن أتمنى أن تتساهلوا معي. كم شخصا سمع عن غزو ملياردير البتكوين الذي يدور لدينا هنا في بورتوريكو؟ فهو سرطان يعاكس كل ما تقومون به وأود أن أرى ICANN والعديد والكثير من المنظمات الأخرى تظهر. لقد سمعت ما يعتقدته الكثير من الناس وللأسف بأن يسير هذا الأمر إلى مستوى المستخدم، فهذا ليس بالأمر الجيد. فهذا ضد - إنهم يقولون بأن هذا سوف يكون إصدار الإنترنت 3.0. نحن هنا من أجل صناعة الإنترنت 1.0، وهذا لا يفيد. لذا أشكركم وحسب.

دانكان بيرنز: شكرا. ديفيد، هل لديك ما تقوله حول ارتباط البتكوين بما نقوم به؟

ديفيد أوليف: ليست هناك علاقة مباشرة. بين أنشطة عملة البتكوين. وبشكل واضح، ثمة علاقات غير مباشرة في حقيقة الأمر تتمثل بشكل رئيسي في أن المؤسسات التي سوف تستخدم عملة البتكوين وتنشئها وتستخدمها في عمليات الصرف تحتاج لأسماء نطاقات بشكل أو بآخر. لكن لا أعلم أي صلة مباشرة بذلك.

دانكان بيرنز: شكرا. حسنا، يوران، اطرح سؤالك على كريستا.

يوران ماربي:

كريستا، لم لا يعلم، فهذه هي مسئول الشكاوى في مؤسستنا. قد لا تكونوا ملمين بهذه الحقيقة، لكنها أصدرت تقريراً من فترتها الأولى للعمل مسئولاً عن الشكاوى. وأنا أريد منك أن تخبرينا عن ما وجدتيه وما الذي ستقومين به حيال ذلك.

كريستا باباك:

شكراً لك على السؤال، يوران. أنا كريستا باباك، مسئول الشكاوى في ICANN. طاب صباحكم جميعاً. إن تقرير الشكاوى الذي نشر للتو قبل هذا الاجتماع، لم يكن موجهاً بالأساس للاجتماع ولكنه نشر، فهو عبارة عن مراجعة للأشهر التسعة الأولى لمكتب الشكاوى. وهو يحتوي على بعض الملاحظات والتوصيات. ولا تمثل بعض الملاحظات الواردة فيه دهشة للغالبية فيكم، لكنني رأيت أن من المهم وضعها في التقرير وبعد ذلك تقديم بعض التوصيات المرتبطة بها.

فمن بين الأشياء الأولية التي رأيتها على مدار هذه الفترة هو أن معاناة الناس من فترة عصيبة للغاية عند مجيئهم إلى ICANN - إن وجدونا بداية، لكن الكثير من المستخدمين الحاليين غير ملمين بطبيعة ICANN وفي بعض الأحيان يعثرون على المنظمة من خلال البحث الذي يقومون به. لكن بمجرد الدخول إلى موقعنا على الويب، يواجهون وقتاً عصيباً في محاولة التعرف على المكان الذي يحصلون منه على المساعدة.

ويلجؤون إلينا بأنواع مختلفة من الشكاوى لأن الشكاوى قد تأخذ أشكالاً عدة. أحياناً يواجهون مشكلة في السجل أو أمين السجل الخاص بهم. وأحياناً يواجهون مشكلة في المنظمة، وهو الأمر الذي يقع حقيقة في نطاق اختصاصي. وفي بعض الأحيان يواجهون مشكلة في محتوى الويب أو يواجهون مشكلة في النشاط القانوني، وما إلى ذلك.

إذن من بين التوصيات التي قدمتها بالنسبة لنا - لمنظمة ICANN - هو التوصل إلى طريقة من أجل مساعدة الناس على التصفح بشكل أفضل في المنظمة نفسها من أجل الوصول إلى المكان المناسب. لأنه في بعض الأحيان ثمة العديد من نقاط التماس والتلاقي قبل الوصول إلى الإدارة والقسم المناسب.

ووفقا لما ستعلمون أيها السادة، فقد حققنا نموا كبيرا على مدار السنوات السبع أو الثماني أو التسع الماضية. إذن فإن لدينا إدارات في الوقت الحالي كما أن لدينا هيكل أكثر نضجا بكثير، وهو ما يجعل من الصعب جدا بالنسبة للناس الوصول إلينا أيضا.

وهناك توصية من بين التوصيات الأساسية تتمثل في إلقاء نظرة حول كيفية توفير مساعدة أفضل للناس من أجل الوصول إلى المكان المناسب بحيث تضعهم نقطة الدخول التي يصلون إلينا في المكان المناسب عن طريق البوابة لأنه ينتهي بهم المطاف إلى خبرة محبطة للغاية إن لم يحدث ذلك.

ومن بين التوصيات الأخرى - وعذرا، البعض من ذلك يتعلق باصطلاحات التسمية التي نستخدمها بالإضافة إلى المصطلحات. أعلم أنني سوف ألفت الانتباه إلى وحدا من مشروعاتنا الكبيرة، ألا وهي ITI أو مبادرة شفافية المعلومات. وهذا المشروع ينظر في جانب من ذلك بالفعل، لكنني أعتقد أنه سوف تكون هناك أشياء أخرى يمكننا القيام به في جميع أرجاء المنظمة من أجل المساعدة في دعم ذلك وجعله خبرة أفضل.

وكان من بين التوصيات الأخرى إلقاء نظرة على كيفية توفير توعية أفضل للناس حول اختصاص ICANN. وبالعودة مرة أخرى إلى بعض الأشياء التي لجأ إلي الناس فيها - المحتوى، النشاط القانوني، إلخ - فهم يعتقدون أن بإمكان ICANN الانطلاق والاهتمام بتلك الأشياء، ولها القدرة على إيقاف تلك الأشياء ومرة أخرى، ينتهي بهم المطاف إلى الإحباط لأنه سيئون فهم طبيعة اختصاصنا والصلاحيات والسلطة المخولة لنا. إذن فإن التوصل إلى طريقة من أجل التعبير بشكل أفضل عن ما أعتقد أنه سيكون من الأشياء التي قد تكون مفيدة فعليا وسوف تفيد، مرة أخرى، قد يكون الناس أقل إحباطا ويساعدونهم على الوصول إلى المكان الصحيح بدلا من القدوم إلى ICANN، والإصابة بالحيرة وبعد ذلك ينتهي بهم المطاف إلى إخبارهم بأنه لا يمكننا مساعدتهم.

وثمة العديد من التوصيات الأخرى في التقرير، ولكن الطريقة التي سوف نتعامل بها مع التوصيات هي أن هذه في حقيقة الأمر توصياتي إلى يوران، مديرنا التنفيذي، وسوف يستعرض معكم يوران تلك التوصيات. وسوف نجلس - حسنا، لقد جلسنا بالفعل وقمنا باستعراضها. وسوف نلقي نظرة عليها وبعد ذلك نقرر الكيفية التي يريد بها تناول تلك

التوصيات. وبعد ذلك من هناك، سوف نتعقب ذلك ونخطر الجميع في التقارير المستقبلية حول ما يحدث فيها. شكرا.

شكرا، كريستا. برجاء قراءة التقرير. وإذا كانت لديكم تعليقات أيضا، فقدموا الشكاوى إلى كريستا لأن هناك أشياء يجب علينا أن نحسن منها على المستوى الداخلي لتكون لنا القدرة على دعم المجتمع بشكل أفضل. وهذا هو السبب في استحداثنا لمنصب مسئول الشكاوى في المقام الأول.

يوران ماري:

إما أنك لطيف للغاية معي أو معنا أو أننا أقررنا الآن حقيقة أنني ممل للغاية لدرجة أنكم لا ترغبون في طرح الأسئلة علي مرة أخرى. لكن رجاء. حسنا، كما هو المعتاد، المنقذ. سيياستيان؟

مرحبا. طاب صباحكم. ليست متأكدا من مسألة المنقذ، لكنني أعلم يقينا أنني سوف أستخدم الأدوات المتاحة تحت تصرفنا مرة أخرى لأنني إن لم أستخدمها، سوف يقال لنا أننا لسنا بحاجة إليها. لذا أننتظر. وسوف أتباطأ. فدائما ما أكون شخصا بطيئا على أية حال، ولكنني أحاول أن أكون أكثر بطنًا بحيث يتسنى للناس الفرصة لارتداء السماعات. لكنني أود أن أنتهز الفرصة من أجل القول بأننا جميع بحاجة للانتقال إلى قاعة اجتماعات مزودة بسماعات عندما تكون الترجمة الفورية متاحة. حتى وإن كنتم تتحدثون الإنجليزية بطلاقة، فسوف تسمعون بأفضل أفضل بكثير باللغة الإنجليزية لأن الصوت في حقيقة الأمر ليس جيدا دائما في القاعات.

سيياستيان باتشوليه:

لذلك وعلى أية حالة، فقد أردت أن أطرح سؤالاً عاما. وقد سمعنا، أن المنظمة قد حققت النمو كثيرا. ونحن نشجع على المشاركة وعلى زيادة نسبة المشاركة. ونحن نجرب العديد من الأشياء، لكن هناك موضوعان أعتقد أن من المهم النظر فيهما. في البداية، لن نحصل على 7 مليارات مستخدم في قاعات ICANN، إذن كيف نضمن أن لدينا أفضل تمثيل ممكن. لا أدري إن كان هناك 2,000 أو 3,000 أو 5,000 يأتون إلى ICANN. لكن

ما يجب علينا التأكد من الحصول عليه هو أن يكون التنوع ممثلاً. إذن هذا هو السؤال الأول.

أما السؤال الثاني: فإن هذه المنظمة تتحول إلى المزيد والمزيد من التعقيد. أعتقد أنك قد أدركت ذلك، يوران. فهذا من الأمور المسلم بها بصفة يومية. وأنتم أيضاً في الهيئة على دراية بهذا، وأنا متأكد من ذلك، وعلى يقين من ذلك. ومن ثم إن كان لدي توصية واحدة وأود أن أقدمها لكم، فتتمثل في تأسيس مجموعة عمل بشكل ما، أو منظمة أو مجموعة بشكل ما تعمل على تقليل مستوى التعقد في المنظمة. لأنني أعتقد أن الحقيقة القائلة بأن لدينا ميزانية راکدة أو مسطحة فهي فرصة للرد على هذا السؤال.

أتمنى أن يكون كلامي واضحاً. وإن لم يكن، فيمكنني الرد على أي سؤال قد يكون لديكم. شكراً جزيلاً لكم.

شكراً لك، سيباستيان. سالي، هل تودين الحديث حول عملنا في مجال المشاركة والتنوع ربما؟

دانكان بيرنز:

شكراً لك، سيباستيان. هذه مسألة هامة للغاية. هذا سؤال عميق للغاية. من واقع عملي في اختصاصاتي، ربما يكون هذا هو السؤال الذي أمضيت معظم الوقت في التفكير حوله. ليس فقط كيفية تحسين مستوى التنوع في ICANN والتمثيل في ICANN، ولكن كيف نتأكد من أنه يمكننا القيام بذلك بشكل مستدام. ولا يتعلق الأمر بالمال فقط. ولكن أيضاً بالموارد الأخرى، ولا سيما وقت وجهد المتطوعين.

سالي كوسترتون:

ومن ثم نواصل العمل على النماذج التي تتيح لنا التواصل أكثر مع المجتمعات حول العالم بمزيد من الاستخدام للمنصات الرقمية التي تتيح لنا التدرج أكثر من أجل المشاركة والتعليم وتعلم البناء، مع أشخاص جدد حول العالم ممن يحتاجون لمعرفة ما يجب القيام به. ونحن نعمل أيضاً على تحسين ما أطلقنا عليه على المستوى الرسمي رحلة أصحاب المصلحة، وهو الطريقة التي نعرف بها أصحاب المصلحة الجدد على عملنا ونشجعهم

على طول الطريق من أجل المشاركة تدريجيا للتأكد من أنه يمكنهم أن يكونوا مشاركين فعالين.

هذه فرصة رائعة للغاية في توضيح أن المشاركة في ICANN لا يتعلق فقط بالمشاركة في الاجتماعات. فهذه ليست مشاركة فعالة، حتى زيارة وحيدة إلى اجتماع من اجتماعات ICANN المطولة. ونعلم من واقع بحثنا أن هذا الأمر يستغرق فترة أطول. ويتعين علينا استثمار المزيد في التدريب وبناء القدرات لتزويد أصحاب المصلحة لدينا بالقدرة على المشاركة بفاعلية.

ومن شأن ذلك وضع المزيد من الضغط على الموارد مثل الخدمات اللغوية. فجزء من مشروع مبادرة شفافية المعلومات يتمثل في النظر في كيفية استخدام الأدوات الرقمية من أجل إتاحة المعلومات ومواد التدريب بفاعلية أكثر بكثير من حيث التكلفة بلغات أكثر. فهذا هو الجانب المستدام.

أما من حيث أعمال التنوع بشكل أكثر عمومية، يقوم جزء من فريقنا بالنظر في العمل مع تريزا ومجموعة التنوع في مسار العمل 2 من أجل الفهم والتواصل مع النتائج والاستنتاجات التي يتوصل إليها المجتمع حول ما يودون رؤيته في ICANN. لقد - أعتقد أن البعض منكم يعلم، أننا قد نشرنا - أطلقنا في الآونة الأخيرة عملية النظر في أعمال حقوق الإنسان، وهي عبارة عن تدقيق لأعمال ICANN في مقابل تقييم تأثير حقوق الإنسان.

لذا، فإننا نأخذ هذا بمنتهى الجدية. والتنوع لا يكون على المستوى الجغرافي فقط. ولكنه أيضا يتعلق بمحاولة جذب مشاركين من خلفيات مختلفة، باتجاهات مختلفة وخبرات مختلفة وأديان مختلفة وعرقيات مختلفة، على سبيل المثال لا الحصر. لذلك أعتقد أننا لن ننتهي أبدا. أنا أتفق معك على مسألة 7 مليار. لكننا كمجتمع، أعتقد أننا حققنا تقدما كبيرا، إلا أن هناك المزيد مما يجب عمله. شكرا لك على هذا السؤال.

شكرا لك، سالي. التالي من فضلك؟

دانكان بيرنيز:

ليليان دو لوق بروغس:

طاب صباحكم. أنا ليليان دو لوق بروغس. وأنا سفيرة عالمين للسكان المحليين من كولومبيا. وأنا أنتمى لعرقية وايو في الساحل الكولومبي/الكاريبي في منطقة غواجيرا.

وبالنسبة لنا، فإن تقنية الإنترنت هامة للغاية، للإسهامات الضخمة التي قدمتها في تطور شعوبنا. ولمجتمعنا تمثيل خفيض للغاية حتى في دولتنا، إذن ما يشغلني؟

حسنًا، ثمة شيء أطلق عليه أنا اسم الجانب الإنساني للإنترنت، الاستفادة البشرية. وضمن هذه الميزة والاستفادة يكمن عمل ICANN. إذن سؤالي هو، في المناقشات التي عقدتموها في مختلف دوائر ICANN، ما الدور المتمثل في دعم هذه المجتمعات الأقل تمثيلاً؟ ليس فقط السكان الأصليين ولكن أيضاً المجتمعات الأخرى. شكراً.

سالي كوسترتون:

شكراً لك على سؤالك. مرحباً بك في اجتماع ICANN. شكراً. هذا في حقيقة الأمر امتداد لسؤال سيباستيان. ولدينا العديد من البرامج في ICANN مصممة من أجل جلب المشاركين من المناطق الأقل تمثيلاً في العمل الذي نقوم به.

ولدينا برنامج للوافدين الجدد، وبرنامج للجيل التالي يركز معنا هنا على أساس إقليمي. ولدينا عدد من المشاركين في برنامج NextGen - وربما لدينا هنا البعض منهم في القاعة - ممن يأتون إلى اجتماعات ICANN من المنطقة التي يقع فيها الاجتماع. فهم على الأغلب من الأشخاص الذين لا يزالون قيد الدراسة الأكاديمية. فهذا مسار واحد.

أما المسار الآخر فهو برنامج الزمالة المصمم على وجه الخصوص من أجل جذب المشاركة من المناطق الأقل تمثيلاً في العالم. وبهذا فإن لدينا مجموعة هنا في هذا الاجتماع، ولدينا مجموعة في كل اجتماع من اجتماعات ICANN. وتصبح مجموعة الزمالة أيضاً مجموعة خريجين. ومن ثم هناك الكثير من النشاط فيما بين الزملاء بعد اجتماعات ICANN لضمان استمرارية التعلم وأن هناك شخص ما يريد التواصل معكم لمساعدتكم على المشاركة أكثر في عملنا.

أما على الجانب الآخر من العمل فتوجد استراتيجيات المشاركة الإقليمية التي تتم في جميع أنحاء العالم. معي زملائي، واحد أو اثنان منهم معنا في القاعة. يمكنني أن أرى كريس مونديني هناك. ولا أدري إن كان معنا نائب الرئيس لمنطقة أمريكا اللاتينية.

لكن لدينا بالفعل شخص ما هنا من منطقة الكاريبي، ألبيرت دانيالز ومقره كائن في سانت لوشيا. ودوره يتمثل في التأكد من أن الجميع، أي جميع أصحاب المصلحة سواء كنا نعرفهم أم لا، لديهم القدرة على المشاركة في العمل الإقليمي والتعرف على أعضاء المجتمع في منطقتهم ممن يعملون باللغة التي تريحهم في الموضوعات التي تهمهم وأن لديهم الفرصة في الدخول إلى عمل ICANN في بيئة ذات صلة كبيرة في منطقتهم المحلية. وغالبا ما يشتمل ذلك على الكثير من العمل مع الشركاء الآخرين في منظومة الإنترنت، وعلى وجه الخصوص سجلات الإنترنت الإقليمية ومجموعات مثل جمعية الإنترنت ISOC.

إذن من الناحية النموذجية، فإنني أسألكم بالتأكيد عما إن كنتم لا تعرفون ألبيرت إلى الآن، وسوف أتأكد من حدوث ذلك، وسوف يكون ممثلكم هنا في ICANN. وهذا بالتأكيد هو اللبنة الإنسانية، وهذا جزء من الطريقة التي نتدبر بها محاولة التخطيط لهذه الأشياء معا بجعل المعلومات متاحة من خلال مواقع الويب، ومن خلال برامج التدريب عبر الإنترنت، ولكن بالطبع فإن دمج ذلك مع القدرة على تعريفكم إلى أشخاص آخرين في منطقتكم من المهتمين بهذا العمل وتسهيل حدوث ذلك بأكثر الطرق تخصيصا ومحلية بالإمكان.

وأتمنى أن تتمكن من رؤية المزيد منكم. من الجيد حضورك معنا هنا. شكرا.

شكرا.

دانكان بيرنز:

هل لي بالحديث؟

يوران ماربي:

دانكان بيرنز:

نعم، [يتعذر تمييز الصوت] رجاء.

يوران ماربي:

وأوضح كرم أننا لم نجب حقيقة على الجزء الثاني من السؤال، سيباستيان. هذا خطأ. حول التعقيدات المتضمنة لـ ICANN باعتبارها مؤسسة، فأنا أول الموافقين. أعتقد أن هذه هي المرة الأولى التي قمت أنا وأنت سيباستيان في حقيقة الأمر وعلى مائدة عشاء في اجتماع مراكش منذ عامين بمناقشة ذلك. فليدكم معلومات ومعرفة أكثر مني كما هو الحال دائماً.

لكنني أعتقد أن هذه هي المسألة الوحيدة المتعلقة بالميزانية التي ناقشناها الأسبوع الحالي. كما أنه سؤال مرهق أيضاً. وأكد مرة أخرى أن المراجعات أو المراجعات التسع الجارية، بداية من [أولاً] مراجعة المساءلة، لا تحقق الكفاءة في النظام نفسه. أعتقد أن هذا الأسبوع قد أدى بي إلى [البداية في القول]، من الذي يبدأ هذا الحوار؟ لأن هذا من الأشياء الأكثر أهمية وتشويقاً. وإذا اتفقنا جميعاً على شيء ما، أنه يجب علينا القيام بشيء ما حيال ذلك، من الذي يبدأ في حقيقة الأمر؟

أنا أرى دوري في ذلك أكثر وأكثر بعد هذا الأسبوع. وأعتقد في حقيقة الأمر أنني أشعر بالثقة الآن في تقديم مقترحاتكم التي سوف تتخذون قرارات حياله بالطبع. فيجب أن يتم ذلك في حوار. ولكسر بعض من أوجه القصور هذه وأن تكون أكثر فعالية.

على سبيل المثال، أنا أتلقى الكثير من الأسئلة حول فريق العمل، وإلى حد ما العام المالي 2019 يمثل إلى حد ما عاصفة مكتملة الأركان. وليس هذا بالمثال الجيد هنا. عذراً. وأنا حزين إلى حد ما حيال ذلك. لكن العام المالي 2019 في حقيقة الأمر هو العام الأول الذي نتولى فيه التكلفة الكاملة لتنفيذ عملية النقل مع تدابير المساءلة الجديدة. وقد تغيرت اللائحة الداخلية من 80 صفحة، 50 صفحة إلى 380 أو نحو ذلك مع الكثير من المهام الجديدة المعطاة لنا، ولأسباب وجيهة، لكننا قمنا بإضافتها. إذن هذه واحدة من الأشياء

التي نضيف من خلالها المزيد من الأشخاص، كما أننا أضفنا أيضا مراجعات وأشياء أخرى تمت إضافتها إليها.

وفي الوقت ذاته، انتقلنا إلى اليابان، والتي أتطلع إليها، لكنها من الأماكن باهظة التكلفة والتي تتأتى من مناقشة دوران أماكن الاجتماعات. عفوا، فإن [السياسة]، أعتقد أنكم كنتم في حقيقة الأمر في تلك اللجنة. ومن ثم سيتم تدوير أماكن الاجتماعات حول العالم. بعض الأماكن سوف تكون باهظة أكثر من غيرها والبعض الآخر سوف يكون أقل تكلفة.

وفي نفس الوقت، يتمدد التمويل في نفس وقت إجراء الكثير من المراجعات الجديدة. ومن ثم فإن هذا ما يحدث إلى حد ما. وعلى مدار عدة سنوات، قد تكون بعض من تلك السيناريوهات مختلفة.

ومن ثم فإنني أتفق معك، سيباستيان. على النحو الذي أعتقد أنه يجب أن نكون فيه أكثر جدية. وسوف أقدم مقترحا إلى المجتمع من أجل اتخاذ قرار والمناقشة معنا على المثال حول عملية الميزانية، وتغيير إيقاع سير المراجعات، وطول المراجعات، وما إلى ذلك. ولن أقدم مقترحا بالتخلي عن المراجعات لأن ذلك في رأيي مناقشة أخرى أيضا. وبعد ذلك يمكننا البدء واحدة تلو الأخرى.

إذن شكرا لك، سيباستيان، على إعطائي الفرصة للرد على هذا السؤال.

شكرا لك، يوران. لدينا سؤال عن بعد.

دانكان بيرنز:

هذا السؤال قادم من جامي باكستر من نطاق GAY LLC: "هل لي أن أسأل عن ماهية الأطراف التي شاركت في تقرير نطاق استقصاء تقييم أولوية المجتمع بموجب طلب مجلس الإدارة بإطلاق عملية استقصاء وتحرق؟"

جيمس كول:

شخص غير محدد:

[تيد]، نحن نعاني من صعوبة في الاستماع هنا من خلال الميكروفون البعيد، أخشى ذلك.

جيمس كول:

هذا السؤال قادم من جامي باكستر من نطاق GAY LLC. "هل لي أن أسأل عن ماهية الأطراف التي شاركت في تقرير نطاق استقصاء تقييم أولوية المجتمع بموجب طلب مجلس الإدارة بإطلاق عملية استقصاء وتحري؟ وهل لي أن أسأل إن كان مجلس الإدارة مطالب بأن يوافق على التعليمات النهائية المقدمة إلى مؤسسة FTI؟"

دانكان بيرنز:

شكرا. جون أو أكرم، هلا تفضلت؟

جون جيفري:

نعم، شكرا لك على السؤال، جامي. سوف نقوم بالبدء في ذلك من أجل التأكد من أننا نجيب عليه بدقة وبشكل تام وبشكل صحيح في مقابل أن نعطيكم فقط إجابة قد تكون صحيحة جزئيا ونحاول تخمين البقية. إذن لنتناول ذلك السؤال، وسوف نوفر لكم إجابة تامة بعد هذه الجلسة.

دانكان بيرنز:

شكرا لك، جون. هل من أسئلة أخرى؟ سيباستيان؟

سيباستيان باتشوليه:

أنا لا أريد أن [يتعذر تمييز الصوت] الاجتماع. وإذا أردت إغلاقه، فلك ذلك. سوف أتناول ذلك باللغة الإنجليزية هذه المرة فقط لأي أوضح بأن هناك تنوع في كل واحد منا. وفي المرة التالية سوف آتي إليكم وأتحدث بالإسبانية.

شكرا لك، يوران، على إجابتك. أعتقد أنني أقدر أن لدي انطباع بأنك عدلت قليلا عن رأيك، وأنا أقدر بأنك تقول بأنني لست في موقع يخلوني تقديم مقترح. وأعتقد أنه سوف

يكون من الأفضل تقديم مقترح حتى وإن كانت [مناقشتنا] معكم بعد ذلك، أن من الأفضل دائماً أن يكون هناك شخص يقدم مقترحا.

أود فقط تقديم مثال واحد على ذلك. أعتقد أن صوتك سوف يكون مسموعاً أكثر للجميع أكثر من صوتي، وبعد ذلك أفضل أن تقوم بشيء ما. لأنني على سبيل المثال عندما كنت عضواً في اللجنة المالية لمجلس الإدارة منذ بضع سنين، كافحت كثيراً من أجل الحصول على الأقل على خطة تمويل لمدة ثلاث سنوات ولم يحدث ذلك مطلقاً. أعتقد أنها من الأشياء - لا أدري إن كان هناك ثلاثة، بل خمسة، أو اثنان، أيا كان - لكنني أعتقد أن عام واحد غير كافٍ. يجب أن نحصل على وجهة نظر أطول بشيء ما. ولذلك، يسرني أن أتولى هذه الفكرة بطريقة أو بأخرى وهذا أمر جيد.

أما مسألة تقليل مستوى التعقيد في هذه المؤسسة، فهذه ليست مسألة تتعلق بالميزانية حتى وإن كان من الممكن أن يكون لها رابط بهذه المسألة في النهاية. لأن هذه المسألة في حقيقة الأمر تتعلق أيضاً بإرهاق المشاركين. لكنني أريد فقط أن أثير نقطة واحدة عندما نتحدثون حول الإرهاق، إلا وهي من الذي يمكنه المشاركة حقاً في أي من أعمال ICANN. فالأشخاص الذين لديهم أعمالهم اليومية بدون أي ارتباط بمؤسسة ICANN، فهذا الأمر صعب للغاية. ولا يمكنك أن تكون في منتصف الليل في مؤتمر هاتفي وبعد ذلك تعمل في تمام الساعة 8:00 صباحاً في اليوم التالي أو أن تشارك أثناء عمل اليومي في مؤتمر هاتفي.

ومن ثم فإن هذه مسألة في غاية الصعوبة. لذلك في النهاية، لديكم أشخاص متفانون للغاية وما إذا لم يكن لديهم أية مشكلات في المال أو الدخل، أي الأشخاص المتقاعدين، أو من [يتقاضون راتباً] لذلك. أما الأشخاص "العاديون"، إذا جاز لي قول ذلك، فمن الصعب جداً عليهم المشاركة في هذا العمل. وليس لدي أي حل لهذه المسألة. أنا أعتقد فقط أنه إذا لم نضع هذه المسألة في الحسبان، فلا يمكننا القول بأننا جميعاً في هذه القاعة نحن المؤسسة العالمية. ولكن في الوقت ذاته، نريد مرة أخرى أن نتوصل إلى طريقة تكون ممثلة للغيرة وقبول ذلك [الحديث الآخر] بالنيابة عنكم. وإن لم يكن ذلك، فسوف ينتهي بنا المطاف إلى الكثير جداً من الناس، والكثير من مجموعات العمل، والكثير جداً من أي شيء. شكراً.

يوران ماربي:

شكرا. أعتقد أن كل ما تقوله صحيح على ما يبدو. الأمر المضحك في ذلك هو أننا عندما نتحدث عن الإرهاق [من] المجتمع، فيمكنني أن أخبركم حقيقة أن لدينا بعض الإرهاق والتعب داخل المنظمة أيضا. نحن نتقاضى أجرا على ذلك، لكن العمل بأقصى قدر ممكن بالإضافة إلى دعم المجتمع يضع عبئا على كاهل فريقنا أيضا. وأنا لا أقول ذلك على سبيل الشكوى والتذمر. أنا أقول فقط بأنني أعتقد أننا نشارك نفس تلك الأعباء.

وأنا أحترم دوري كمدير تنفيذي لمؤسسة ICANN وأحترم أيضا صلاحيات المجتمع. ولكن كما قلت، سياسيتان، فإنني أعيد التفكير في بعض الأشياء التي نقوم بها. يجب على شخص ما في بعض الأحيان تقديم مقترح أول، وأتمنى أن يتم إطلاق تلك المقترحات وأن تتم مناقشتها.

لكنني أعتقد أن أحد الأشياء الرائعة في هذا المجتمع هو أننا ننتقل ونتحرك دون إهمال. والمناقشات التي أجريناها منذ عامين ليست نفس المناقشات التي نجريها في الوقت الحالي. وغالبية الأعمال التي نقوم بها تتمثل في أننا لا نعتقد بأن أي مقترح يأتي من جانبي سوف ينظر إليه باعتباره قرارا من القمة إلى القاعدة، وهو ما قد يكون عليه الحال منذ بضع سنوات. والآن أعتقد أنها فرصة أمامنا للمشاركة في مناقشة سوف أقوم بجمعها من المجتمع في حوار معكم. أنا أتوصل إلى المقترح وبعد ذلك نناقشه لأنه يجب أن يكون هناك حوار.

ربما أصبحت سويديا. فهذا أمر ممل. شكرا.

دانكان بيرنز:

شكرا لك، يوران. هل هناك أسئلة من أي احد؟ أو يمكننا أن نبدأ في إنهاء المسائل العالقة. يوران، هل هناك أية أسئلة أخيرة يريد أي أحد طرحها هنا، تحسبا فقط؟

يوران ماربي:

هل يمكنني الحصول على بعض المرح؟

دانكان بيرنز:

هذا يتوقف على عدة عوامل. يمكننا قطع الميكروفون الخاص بك.

كيران مالانشاروفيل:

عذرا على مقاطعة مرحك.

يوران ماربي:

هيا.

كيران مالانشاروفيل:

لدي سؤال سريع. مرحبا. أنا كيران مالانشاروفيل، أمانة سر دائرة الملكية الفكرية هنا بالنيابة عن مجموعة Winterfeldt IP Group. لقد تحدثت إلى العديد منكم في اجتماعات مختلفة هذا الأسبوع حول أهمية الشفافية في الكثير من المشكلات الكبيرة التي نواجهها في الوقت الحالي. وأريد أن أهنئكم على قيادة المجتمع وعلى القدر الهائل من العمل الشاق والسفريات التي قمتم بها في تناول مشكلة قانون حماية البيانات العامة GDPR بالنيابة عن المجتمع.

وبهذا القول، لدي طلب. نعلم أننا نقوم بهذا العمل الهائل حول قانون حماية البيانات العامة GDPR. أنتم تسافرون إلى المجتمع مرارا. وتحدثون إلى جهات حماية البيانات. وتحدثون إلى ممثلي المفوضية. وبعد ذلك نحصل بشكل نادر نسبيا على إحاطات من المجتمع حول الجهود التي تقومون بها وإحاطات المجتمع تصل إلى هذا الحجم في خضم جهودكم [التي] تصل إلى هذا الحجم.

ومن ثم فإننا نقدر لكم المزيد من الرؤية والفرصة في المشاركة في المقدار الهائل للعمل الذي تقومون به. أعتقد أنكم سوف تجدون أننا قد نكون في موقع يؤهلنا لدعم عملكم في هذا الجانب.

بعض المعلومات الخاصة التي ستكون مفيدة بالنسبة لنا هي، من هي الجهة التي نتحدث إليها في حقيقة الأمر؟ ما المشكلات التي تناقشونها على وجه التحديد في هذه الاجتماعات؟ ويسرنا أن نسمع من منشورات المدونات "أنها تسير على ما يرام"، لكننا نقدر الحصول على التفاصيل حول سبب اعتقادكم بأنها تسير على ما يرام وقد لا يتفق آخرون معكم في تلك المسألة.

لقد تحدثت إلى جامي حول الشفافية مع مبادرات الامتثال. وأعتقد في ذلك المثال، أننا نقدر ليس فقط المعلومات حول الجهة التي تتحدثون إليها بالنيابة عنا أو ردا على شكوى ولكن التقارير والشكاوى التي تتلقونها منهم بنفس الطريقة التي تشاركون بها التقارير والشكاوى التي تتلقونها منا معهم، مع الأطراف المتعاقدة على سبيل المثال.

أعتقد أنه وبشكل عام، فإن الخوض في تفاصيل الشفافية من أجل توفير معلومات نوعية ممن يشاركون منا في هذه العمليات المختلفة التي تكرتم بإنفاذها بالنسبة لكي نتمكن من المشاركة سوف تكون محل تقدير وامتنان كبيرين. وسوف أرفع مستوى ثقتنا في المنظمة وربما أقلل من أعباء كريستا بالاستماع إلى شكاويكم. شكرا.

شكرا. هل لي أن أبدأ. أنا أعني الشعور بالإحباط الذي أصابك. أنا أعلم أن كل من بهذه القاعدة وكل من في هذا الاجتماع الهاتفي، وجميع من هم في أماكن أخرى يرغبون في أن يكونوا في القاعدة في جميع المناقشات التي نجريها.

يوران ماربي:

وللرد على سؤالك، أعتقد أننا قد [عرضنا] على سبيل المثال السؤال؛ ما الذي سنتحدث حوله مع المجموعة الفنية المعنية بالمادة 29؟ وأنتم تعلمون ذلك لأننا في حقيقة الأمر قدمنا لكم نفس المعلومات على وجه الدقة وفق ما قدمنا لكم فيما يخص نفس الدراسة القانونية وبنفس الأسئلة. وهذا ما قدمناه لهم. وهذه هي الناحية التي نحوي فيها النقاش.

وسوف نواصل توفير المعلومات مرة أخرى حول تلك الأسئلة النوعية. وبعد هذا الأسبوع، سوف نضيف بعض الأسئلة لأنه - في الحوار وجزيل الشكر لكم على ذلك -

ثمة متغيرات جديدة. ثمة العديد من المناقشات التي أفهمها من الشرائح المختلفة للمجتمع حول نماذج الاعتماد، على سبيل المثال. وسوف [نوجه] تلك الأسئلة إليهم أيضا.

ومن ثم فإنكم تعلمون حقيقة ما نقوم به. إلا أن بعض الأشياء لا تكون دائما في أيدينا. كما أننا ننتظر بكل احترام أن تقدم لنا مجموعة العمل المعنية بالمادة 29 المعلومات. وقد طلبنا منهم ذلك وقد قدموا لنا عدة مرات معلومات كانت لدينا بعد ذلك إما في المدونات أو أيضا الخطابات المقدمة من مجموعة العمل المعنية بالمادة 29 نفسها مع إرشادات.

إننا نحاول التحلي بأعلى درجات الشفافية حسب طاقة البشر. وشكرا لك على طرح السؤال. وسوف أجييب عنه بطريقة خاصة إلى حد ما. عندما توصلنا إلى هذه العملية، لم نحصل على هذه العملية منذ ثمانية أشهر. وإذا ما تذكرتم، عندما بدأت ملاحقتي منذ ثمانية أو تسعة أشهر، أنتم والعديد غيركم، ما الذي ينورون القيام به الآن، وتوجب علينا ابتكار عملية حيث لم يفكر مؤسسو أو مشيدو ICANN حقيقة حيال هذه العملية.

وخلال مدة الأشهر التسعة هذه، وشرعنا في أن تكون لدينا رغبة في التحلي بالشفافية. ونريد أن تكون لدينا مجموعة من طرق التعامل مع المجتمع عندما يكون هناك شيء يمثل حقيقة مشكلة في الامتثال. وعلى سبيل الاستدراك، هل هناك أشياء قمنا بتنفيذها بشكل خاطئ؟ بالطبع. لكنني أعتقد أن الغالبية منا يتفقون على أننا قد قمنا بأفضل الجهود على الإطلاق. والآن لدينا نموذج. ولا يتفق معي الجميع فيما قلناه في ذلك النموذج، وقد أثرنا تلك الأسئلة من خلال التفاعلات والمناقشات مع جهات حماية البيانات أيضا. إننا نتحدث حولها.

وأنا أعتقد أن من بين الأشياء الهامة بالنسبة لي بالنسبة لهذه الجلسة أنها لا تعد بمثابة تفاوض. وليست عملية تنفيذ. إننا نطالب بالحصول على المشورة القانونية لتنفيذ قانون جديد في أوروبا حيث لا نعلم على وجه الحقيقة الإجابات الفعلية والدقيقة.

أما الجانب الآخر فقد تمثل في أننا قد انتهينا من مسألة الامتثال وقد أخبرناكم بما نعتقده حيال ذلك وقمنا بعد ذلك بتنفيذه. وقد قررنا عدم القيام بذلك بتلك الطريقة لأنها لن تكون أخلاقية. وسوف تكون خارج نطاق ICANN.

وسوف نواصل تزويدكم بأكبر قدر ممكن من المعلومات. والسبب الوحيد في ذلك هو التفاعل مع مجموعة العمل المعنية بالمادة 29 وهو أن لديهم أيضا إطار عمل قانوني يجب أن يناقشوا المسألة وفقا له. لقد قلت على مدار الشهور التسعة الماضية أنكم بصفتمكم مجموعات ذات اهتمامات مختلفة يجب أن تتحدثوا إلى ممثليكم ممن يمكنهم التحدث إلى جهات حماية البيانات في أوروبا، ومجموعة العمل المعنية بالمادة 29، وقد طلبت منكم - قدمت لكم في حقيقة الأمر عناوين اتصال للبعض منكم بحيث يمكنكم إرسال خطابات ورسائل إلكترونية واتصالات هاتفية بهم أيضا. لأنني أعتقد أن من المهمة أن تكون الأجزاء المختلفة في الدوائر بصرف النظر عن ما لديكم من اهتمامات، أن تأسسوا أيضا حوارا مباشرا.

لقد اقتربنا الآن للغاية من النهاية، لكنها ليست سوى بداية النهاية - أو ربما نهاية البداية. وبعد ذلك، هناك عملية تنفيذ. ولكنني سوف أنهى هذا الكلام وأشكرك على السؤال. ثمة مهمة هائلة أمام كل المشاركين في الافتراض بأننا سوف نحصل على المزيد من الإرشاد حول النماذج من أجل التوصل إلى طرق لتنفيذ كل تلك الأشياء.

أنا أحمل احتراما [كبيراً] للأطراف المتعاقدة. أنا أحمل احتراما [كبيراً] لأغراضكم القانونية والحاجة للحصول على المعلومات. وسوف نواصل العمل [حيال] ذلك. لدي شعور بأننا سوف نتحدث حول قانون حماية البيانات العامة GDPR في بنما.

لذلك أشكركم على أول شخص في هذا الاجتماع أشار علي بالاختصار قانون حماية البيانات العامة GDPR.

نعم، لقد ظننت أنك سوف تهرب [دونه].

كيران مالانشاروفيل:

لقد مرت ساعتان تقريبا منذ أن استيقظت. شكرا لك، كيران.

يوران ماربي:

كيران مالانشاروفيل:

إن استيضاح بسيط. لا أعتقد أنه في أي مرحلة توقع أي شخص منك فتح الأبواب أمام المجتمع بالكامل من أجل المشاركة في الاجتماعات مع جهات حماية البيانات ومجموعة العمل المعنية بالمادة 29. هذا أفضل ما يكون إلى حد كبير. ولكن فقط من أجل توفير معلومات إضافية حول الطريقة التي تجتمعون بها على وجه التحديد وما هي الأسئلة التي تطرحونها على وجه التحديد وتكون مفيدة للغاية بالنسبة لنا.

لأنكم تتطلعون للحصول على إجابة قانونية، وأنا أضمن لكم - أين جون حول الطاولة، ها هو جون - فأنا محام أيضا. ليست هناك "إجابة قانونية". وهناك وفرة في التفسيرات حول القانون. وهذا هو السبب في أنكم لن تلجأوا إلى محام ليقول شيء آخر سوى أن الأمر يتوقف على عدة عوام وربما، ولا أعتقد أن هذه المسألة تمثل أي فارق ربما. ومن ثم إن كان لدينا المزيد من الرؤية حيال الأسئلة التي تطرحونها...

يوران ماربي:

أنا كيران، للعلم والإحاطة، أنتم تعلمون تمام العلم طبيعة الأسئلة التي نطرحها عليهم لأن [لأنها] في كتاب الطهي. إذن فأنتم تعلمون تمام العلم ما نقوم به. وسوف نضيف المزيد من الأسئلة إلى كتاب الطهي. وسوف نرسل تلك المعلومات إليكم في نفس وقت نشرها، وسوف ننشر ذلك في نفس وقت إرساله إليكم. وأنتم تعلمون على وجه التحديد ما نتحدث عنه. فليست هناك مناقشات أخرى على الطاولة ولا تأتي من مقترحاتنا أو الأسئلة التي يطرحها المجتمع. لذلك يمكنكم الاسترخاء....

كيران مالانشاروفيل:

بالتأكيد. أعني، من باب الإنصاف، فقد ظهر كتاب الطهي يوم الجمعة وكانت هناك العديد من الاجتماعات التي تمت قبل تلك النقطة وهي أنه لم تتوفر لدينا الرؤية الكافية، وهو السبب في أنني بدأت في تهنئتك على تحقيق المزيد والمزيد من التحسن. وإذا اقتضى الأمر منا أن نتقرب شبرا، يجب أن نقطع ميلا، أو أيا كانت هذه المقولة.

إن أشركم جميعا على ذلك. وفي الختام، أود أن أؤيد تعليقات التنوع لكل واحد معنا هنا وأن أشجع ممثلي المنظمة - ربما يكون المقصود بذلك سالي - وهو طلب قمنا بتقديمه،

وقد قدمته على المستوى الشخصي على مدار السنوات الأربعة الماضية، من أجل دعم التنوع والمشاركة. برضاء مراعاة التفكير في الحصول على موارد من أجل النساء ذوي الأطفال الصغار لكي تكون لها القدرة على المجيء إلى الاجتماعات مع أطفالنا بحيث لا نضطر إلى تمضية أسابيع وأسابيع بعيدا عنهم.

فهذا الأمر شاق للغاية بالنسبة للأمهات الشباب. فأنا أم عازبة. فمن الشاق للغاية بالنسبة للأمهات الشباب المجيء إلى هذه الاجتماعات بسبب المسائل المتعلقة برعاية الأطفال المتمثلة في الاستجداء والاستعارة والسرقة التي يجب علينا التعامل معها. ومن ثم سوف أجدد طلبي الذي قدمته في كل اجتماع على مدار السنوات الأربع الماضية منذ أن رزقت بابنتي لمنظمة ICANN من أجل النظر في إضافة [يتعذر تمييز الصوت] لزيادة تنوع الأصوات النسائية الشابة في ICANN. شكرا جزيلاً لكم.

شكرا. أتمنى لكم السعادة الدائمة.

يوران ماربي:

لدينا سؤال [عن بعد].

دانكان بيرنز:

هذا السؤال قادم من جون بول: "أين المكان الذي تظهر فيه بيانات ICANN للتوزيع الجغرافي حسب الدولة ومنطقة ICANN سواء أ) لتسجيلات أسماء النطاقات وأيضا ب) لمسجلي أسماء النطاقات؟ أين تقومون بنشر هذه البيانات على وجه التحديد على موقعكم على الويب؟ لقد طرحت السؤال للتو في جلسة المسجلين الجارية في الوقت الحالي، وقد تملصوا من الإجابة عن السؤال".

جيمس كول:

إن مكبرات الصوت سيئة للغاية، ولم نتمكن من سماع بداية السؤال.

شخص غير محدد:

دانكان بيرنز:

جيمس، هل يمكنك البدء مرة أخرى رجاء؟

جيمس كول:

بالتأكيد. "أين المكان الذي تظهر فيه بيانات ICANN للتوزيع الجغرافي حسب الدولة ومنطقة ICANN سواء أ) لتسجيلات أسماء النطاقات وأيضاً ب) لمسجلي أسماء النطاقات؟"

دانكان بيرنز:

أكرم؟

أكرم عطا الله:

شكراً لك على هذا السؤال. من المهم أن نفهم أنه لت تتوفر لدينا بيانات لكل تسجيل من أجل القيام بتحليلها في حقيقة الأمر، لكن يمكننا محاولة السعي من أجل جمع وتحصيل هذه الأشياء. كما أننا كنا نعمل على بيانات من أجل فهرس للأسواق مع المجتمع. ربما سوف يؤدي ذلك إلى إظهار هذه الأرقام ويوفر لنا تفصيلاً أفضل للتوزيعات الجغرافية.

فقط من أجل الوضوح، لكي نتضمن من إجراء هذا التقسيم والتفصيل، سوف يتوجب علينا الحصول على كل المعلومات التي تخص التسجيل بالإضافة إلى عنوان كل مسجل وأن تكون لنا القدرة على رسم خارطة له. وليس هذا من الأشياء التي يمكننا الوصول والاطلاع عليها. وكما تعلمون، فإن سجل WHOIS في حقيقة الأمر عبارة عن قاعدة بيانات موزعة وليس قاعدة بيانات مركزية نتحكم فيها.

لكننا نعلم على معلومات أفضل والمزيد من البيانات حول الأسواق، وربما تكون واحدة منها إذا ما وافق المجتمع على ذلك. شكراً.

دانكان بيرنز:

شكرا، أكرم. ولدينا سؤال آخر عن بعد، لكنه باللغة الإسبانية. أريد فقط أن أتيت لك ثانية مع سماعاتك.

المترجم الفوري:

شكرا على هذه الفرصة لطرح السؤال. أنا خوان من ليماء، بيرو. في بيرو، فإننا متأثرون للغاية بحملات التصيد والاحتيال القوية التي نراها على الإنترنت. وعلى مدار أعوام الآن، تم الهجوم علينا من خلال أمناء سجلات على تلك النطاقات التي تقع عليها أعمال التصيد. وفي نسبة 90% من هذه الحالات، فإن النطاقات مخصصة حصرا من أجل هجوم التصيد.

كما أن التفسيرات والأدلة يتم تقديم تقارير بها إلى أمناء السجلات، ولكن رغم ذلك لا يتم اتخاذ أي إجراء إلا عند مرور أيام وبعد أن يتم ارتكاب أعمال الاحتيال بالفعل وإلى أن نقول يكفي ذلك. أي أنه عندما لا نخذون أي إجراء، لا نكون بحاجة بعد ذلك لها لأن الاحتيال يكون قد تم تنفيذه على الفور ويجب أن تكون الإجراءات فورية هي الأخرى.

لكن أصابتنا الدهشة بسبب Google و Facebook وإهمالهما إزالة التصيد في شبكاتهما وهو أمر يبعث على الدهشة لأنهم لا يقومون أبدا بالحد من الاحتيال الذي ينشأ في الشبكات الخاصة بهما. ومن ثم فقد رأينا أنه لا توجد أي أنظمة تجبر الأطراف على اتخاذ إجراءات فورية.

إذن السؤال هو، ما الذي تقوم به ICANN في هذا الموقف؟ هل يمكن أن تكون ICANN على دراية بهذا؟ هل من الممكن تنسيق إجراءات مشتركة معكم بحيث يمكننا اتخاذ إجراءات في هذه الحالات؟ إن الحاجة ملحة ويجب أن نحل هذه المشكلة. شكرا.

دانكان بيرنز:

شكرا. أكرم، هل تود الإجابة عن ذلك؟

أكرم عطا الله:

شكرا لك على هذا السؤال. هذه في حقيقة الأمر واحدة من المشكلات الكبيرة التي نعاني منها في الإنترنت عندما يقوم الأشرار بتسجيل نطاقات وفي غضون فترة قصيرة للغاية يقومون بعمل برامج ضارة في حقيقة الأمر ويقومون بعد ذلك بالغاء نطاقاتهم وينتقلون إلى نطاقات أخرى. وسرعة هذه الأشياء معقدة للغاية بالنسبة لأي شخص في التصرف سريعا بما يكفي استنادا إلى الرد على إجراء سيء.

وعلى الرغم من ذلك، فقد قمنا في حقيقة الأمر بتضمين إطار عمل في عقود نطاقات gTLD الجديدة لكل نطاق TLD يكون لهم من أجل فحص المنطقة الخاصة بهم للتأكد من عدم وجود برامج ضارة والتأكد من أنهم يتخذون إجراء فعليا حيال ذلك. وعندما نقوم بتدقيقها، يجب أن تظهر لنا التقارير الخاصة بإجرائهم. وقد انتهينا من إطار العمل المذكور حول - أريد أن أقول منذ ستة أشهر، والآن فإن كل نطاق من نطاقات gTLD الجديدة تقوم بذلك، أي تتخذ إجراء. وهذا في حقيقة الأمر من الأشياء التي يمكننا القيام بها حيال ذلك لأن الإجراء يتمثل في القيام بشيء استباقي بدلا من الاستجابة برد الفعل فحسب.

أريد أيضا أن أذكر بأننا كنا نعمل عبر فريق مكتب المسئول الفني الأول وفريق الامتثال أيضا من أجل عرض الأماكن التي تتم فيها هذه التسجيلات والأماكن التي تتم فيها الإجراءات الضارة بحيث يمكننا إتاحة فرصة أمام المجتمع من أجل التعليق على هذه الأشياء وربما جلب المزيد ووضع سياسات يمكن أن تساعد حقيقة في تقليل الضرر الحادث.

وهذه مسألة مختلفة، ولكنني أعتقد أنه إذا ما أردنا جميعا الاجتماع فيمكننا في حقيقة الأمر التوصل إلى سياسات أفضل من أجل التعامل معها. شكرا.

شكرا لك، أكرم. يا سيدي؟

دانكان بيرنز:

دين ماركس:

شكرا. أنا دين ماركس من ائتلاف المساءلة عبر الإنترنت. أتعدر بسبب العودة مرة أخرى إلى موضوع قانون حماية البيانات العامة GDPR، لكن هذا في حقيقة الأمر سؤال بسيط للغاية. بالأمس كان هناك تقديم لبيانات الأغراض. قدم ستاتون هاموك من MarkMonitor ذلك، لكن عددا من الشركات عملن على ذلك من أجل محاول احتساب إرشادات المفوضية الأوروبية بأن البيان يجب أن يكون أكثر تفصيلا، وأن يكون بيانات بالأغراض، والربط على وجه الخصوص بالمعالجة وأنشطة التجميع المتصورة مع البيانات الشخصية بموجب قانون حماية البيانات العامة GDPR.

يوران، أعلم في كتاب الطهي، أن ICANN في القسم 7 لديها بيان أكثر تفصيلا إلى حد ما بالأغراض، لكن لا يبدو أنه تناول الإسهامات والإرشادات الفنية الفعلية للمفوضية. إذن سؤالي هو، [مع] بيان الغرض الذي قدمناه هل سيتم إرسال ذلك إلى جهات حماية البيانات بمعرفتكم أيضا وإتاحة ذلك أمام المجتمع من أجل إلقاء نظرة عليه؟ شكرا.

يوران ماري:

سوف أبدأ وأطرح السؤال على جيه جيه. كفكرة عامة، أنا أكن أكبر احترام لجهات حماية البيانات، وأعلم أنهم في عملهم أن ما يسعون للحصول عليه هو المعلومات التي ترسلونها إلينا أيضا. ولا أعتقد أننا - لسنا الوسيلة الوحيدة. حتى وإن اعتمدوا علينا كوسيلة من أجل الحصول على إمكانية الاطلاع على المعلومات، فسوف يسبب ذلك لي دهشة. فهذا هو السبب في أنه من المهم بالنسبة لنا وبأسرع ما يمكننا، أن نقوم بنشر المعلومات بصرف النظر عن المكان التي ترد منه.

أما الجانب الآخر فيتمثل في أنني سمعت عدة مرات أنكم لم تجروا دراسة كافية لشيء ما. وقد يعني ذلك في بعض الأحيان أنكم لا تتفقون معنا، وهذا لا غبار عليه. وهذا هو السبب في أن كتاب الطهي يطرح أيضا أسئلة حيث يوجد عدم اتفاق في المجتمع. إذن بالنسبة لكيران مرة أخرى، هذه هي الأسئلة التي نطرحها بحيث تكون لديكم شفافية حيال الأسئلة التي طرحناها عليهم.

ولا أعرف من المقصود بجيه جيه إن أردت المتابعة.

جون جيفري: لا، ما لم تعتقد أن هناك المزيد مما يجب علينا الإجابة عنه في ذلك. وأنا متأكد من أنني فهمت الجانب الآخر في ذلك.

دين ماركس: لا، فهناك المزيد حقيقة مما يجب الإجابة عنه في ذلك رجاء.

جون جيفري: رجاء إذن.

دين ماركس: شكرا. لأنه لم يكن سؤالاً. بل كان طلباً من أجل التحليل الذي قدمناه. وكان عبارة عن بيان تفصيلي بالأغراض لمحاولة الامتثال للإرشادات التي تلقتها ICANN من كل من المفوضية وشركة Hamilton، وهي شركة المحاماة الخاصة بمؤسسة ICANN. إذن فإننا لم نكن نطرح أسئلة. ولم نكن نقدم اعتراضات. بل كنا نحاول المشاركة بشيء ما من المفترض أن يكون مفيداً للمجتمع بالكامل و[منظمة ICANN].

سؤال الخاص هو، هل تخططون بأنفسكم كمنظمة ICANN لتقديم ذلك إلى جهات حماية البيانات أم لا؟ فهو إلى حد كبير سؤال إجابته بنعم أو لا.

يوران ماري: وأريد التأكيد على حقيقة أننا ننشرها، بحيث يمكنهم الاطلاع على تلك المعلومات على أية حال.

دين ماركس: لا يمكنني سماعك، يوران.

دين ماركس: عندما نقوم بنشر المعلومات، فإن لدي أكبر احترام لجهات حماية البيانات في أوروبا في قراءة ما تقوله.

ثمة أشياء أو د أن - وكما قلت في كتاب الطهي بالفعل - من الأسئلة التي نطرحها عندما تكون هناك جهات نظر مختلفة داخل المجتمع، فإننا نلجأ بها إلى جهات حماية البيانات ونتحدث حولها.

دين ماركس: لكن، يوران، لكنك لم تطرح هذا في كتاب الطهي، هل بيان الغرض الخاص بنا مناقشة لأغراض قانون الاتحاد الأوروبي؟ إننا نحاول - وكل ما أقوله هو أنه إذا لم تكن منظمة ICANN ستقدم ذلك مباشرة إلى جهات حماية البيانات، فربما نقوم نحن بذلك. لكنني أترح فقط سؤالاً بسيطاً إجابته نعم أو لا. [هل] ستقدمون ذلك بالإضافة إلى كتاب الطهي والمستندات التالية الأخرى مباشرة إلى جهات حماية البيانات من منظمة ICANN؟ والإجابة بنعم أو لا.

يوران ماربي: لا، لأن افتراض ذلك السؤال ليس بإجابة بنعم أو لا، يا صديقي العزيز. إننا نقدم جميع الأسئلة عندما تكون هناك [يتعذر تمييز الصوت] إلى جهات حماية البيانات. وقد ذكرت أننا سوف نأخذ الكثير من تلك الأسئلة التي تم طرحها هذا الأسبوع أيضاً. وأنا ممتن للعمل الذي تقومون به. فيمكنكم أيضاً إرسال هذه المعلومات إلى جهات حماية البيانات مباشرة. ولا يتوجب علي القيام بذلك.

دين ماركس: حسناً.

يوران ماربي: وقد طلبت منكم القيام بذلك على مدار الشهور التسعة الماضية. طلبت منكم فقط أن....

دين ماركس: وتعلمون أننا قد قدمنا العديد من الطلبات والمستندات مباشرة إلى جهات حماية البيانات، أليس كذلك؟

يوران ماري: لإذن هل لي أن أتساءل بتواضع؟

دين ماركس: كم عدد ما أنجزناه؟ ثلاثة.

يوران ماري: لا، أسألك أنت بتواضع، ما سبب هذه الأهمية وراء إرسالي لذلك أيضا؟ سوف نطرح تلك الأسئلة على جهات حماية البيانات بالطبع، وهو ما قلته تمام. لكن ما سبب سؤالك عن قيامي بذلك؟ هل فاتني أي شيء عندما يتطرق الأمر إلى سؤالي عن تقديم شيء تقدمه أنت أيضا؟ لأنني لا أفهم.

دين ماركس: السبب وراء ذلك هو أنني أعتقد أنه كانت هناك نصيحة تلقيتها أنت من شركة المحاماة الخاصة بكم، Hamilton، ومن مفوضية الاتحاد الأوروبي تقوم بأن بيان الأغراض لم يكن منمقا بما يكفي ونحن نحاول تقديم يد العون في ذلك. ويوران، في مرحلة ما فإن منظمة ICANN تتخذ قرارات وتقدم مقترحات تقديمها لأنك قلت بأنك سوف تتخذ القرار بنفسك كمدير تنفيذي. ومن ثم هناك بعض العناصر التي سوف تعتمدها كمقترح من منظمة ICANN في مقابل أي طلب مقدم من المجتمع.

يوران ماربي:

صديقي، في البداية أنا ممتن للعمل الذي تقوم به. لقد كنا منفتحين وشفافين للغاية، وقد أجرينا حوارات جيدة حيال هذه المسألة. ولا يعتقدن أي أحد في القاعة أي شيء آخر. فأنا لذي أعلى قدر من الاحترام لوجهات نظركم في ذلك.

فالإجابة تميل أكثر إلى نعم، فسوف أتخذ قرارا في النهاية لأن منظمة ICANN، أنا مجبر من الناحية القانونية على اتخاذ قرار وسوف أقوم بذلك بكل سعادة. وسوف تعلمون قبل أن أتخذ هذا القرار لأي شيء. وسوف نوضح لكم إلى أبعد ما يمكننا حيال أي جزء في هذه [يتعذر تمييز الصوت] قبل أن نتخذ القرار النهائي. لم نصل إلى هذه النقطة بعد. وقد أخذنا في الاعتبار ما تقوله.

دين ماركس:

شكرا جزيلا. وإنما نقدر ذلك فعلا.

يوران ماربي:

لأن هذه هي المسألة. كان من المفترض أن أكون أكثر تحديدا. عفوا، استيعابي بطيء. أنا استيعابي الذهني بطيء اليوم. لأن الأمر لا يتعلق بتقديم ذلك إلى جهات حماية البيانات. بل بأن أتلقى بالشفافية أمامكم حول كيفية التعامل مع تلك المعلومات. لقد تم أخذ وجهة نظرك في الاعتبار عندما سننظر في عملية اتخاذ القرارات الداخلية وسيرها.

دين ماركس:

شكرا. فهذا الأمر مفيد، وأنا أقدر الأخذ والرد. شكرا جزيلا.

يوران ماربي:

كلا، لا، [يتعذر تمييز الصوت]. شكرا.

جون جيفري:

هل توافق إن قمت بإضافة بضعة أشياء؟

يوران ماربي:

برجاء التصحيح لي إن كنت مخطئا.

جون جيفري:

ليس هناك أي تصحيح على الإطلاق. في حقيقة الأمر، أريد فقط أن أضيف بعض الأشياء فيما يتعلق بالشفافية بخصوص المشروع والعودة إلى سؤال كيران أيضا.

كما أن جميع المستندات التي نقوم بجمعها يجري نشرها. فإذا لم تتمكنوا من العثور عليها على موقعنا على الويب، برجاء إخباري لأننا نحاول جمع كل شيء يأتي على GDPR@ICANN.org والتأكد من نشره وعرضه.

وعندما نتواصل مع جهات حماية البيانات، فإننا نتأكد من أنه يمكنهم رؤية السجل الكامل، ونتأكد من خلال عملياتهم بأن هذا جانب هام من التحليل الذي يقومون به. ليس فقط ما نرسله ولكن ما يقوم المجتمع بجمعه أيضا، ونحن على دراية كاملة بأننا نتعامل مع هذا الالتزام على محمل الجد.

أعتقد أنه من المهم حقيقة أن أعتذر لمنظمتكم لأنني أعتقد أن ستيف ميتاليتز أرسل إشارة في بداية الأسبوع الحالي بأننا أسأنا عرض واحدة من نقاطكم في جزء من النموذج. وسوف نرسل مرة أخرى إجابة رسمية عن ذلك، لكنني أردت الاعتذار لكم أثناء وجودي أمام الميكروفون لأننا لم نقصد إساءة عرض الجزء الخاص بكم. لقد كنا سعداء في حقيقة الأمر بالمناسبة لقيامكم بعرض ذلك والاعتقاد بأنه يدعم أيضا الموقف الذي نتخذه. إذن فقد أسيء فهم ما نقصده، وأنا أعتذر.

وهناك الكثير من المعلومات التي تتدفق إلينا، والكثير من المعلومات التي نضيفها إلى النموذج، كما أننا نريد التأكد من أننا نعكس ذلك بشكل صحيح. لذلك أشكركم على توضيح ذلك مبكرا خلال الأسبوع، وبالأحرى توضيح ستيف لذلك في بداية الأسبوع.

وبالمتابعة، وبما أن لدينا دليل الطهي فإننا نريد تعقيبات وإسهامات الجميع كي تعود إلى ذلك أيضا. إذن إذا رأينا أشياء لم نقم بتفسيرها في الملاحق، الأجزاء الأخرى - أعلم أنه

كانت هناك الكثير من التعليقات هذا الأسبوع، وهي توضح ما يجب علينا عرضه حول السبب وراء جمع البيانات والسبب في الاحتفاظ بها؟ ونريد معرفة ما إن كان هناك قصور في ذلك أم لا. برجاء إخطارنا إن كنتم تعتقدون أن هناك مستندات تؤيد موقفاً آخر. هذا هو نوع الأشياء التي نحاول جمعها عندما يتطرق الأمر إلى أخذ ذلك من النموذج البيني إلى المؤقت.

جيه جيه، أردت فقط أن أتوجه لك بالشكر. وأكون ممتنا للتصحيح في ذلك. هذا لطف وكرم من جانبكم في تقديم ذلك البيان. نعم، أعني أن الكثير من الناس يعملون بجهد شديد وفق جدول وموعد تنفيذ ضيقن وهذا كله مفيد للغاية. لذا شكرا جزيلا. أقدر ذلك حقا.

دين ماركس:

شكرا.

جون جيفري:

للمعمل والمعرفة، جون جيفري، الاستشاري القانوني الخاص بنا، اعتذر للتو لكم. أنا أتطلع شوقا لهذا على موقع Twitter.

يوران ماربي:

شكرا جزيلا لكم.

دين ماركس:

أعتقد أنه بذلك، فإننا على وشك تجاوز الوقت المحدد لنا. هل حصلنا على سؤال آخر في ذلك؟ أو، أعتقد أننا سوف نعلن عن ختام العمل لهذا اليوم. شكرا جزيلا لكم على الاجتماع والمجيء وطرح الأسئلة.

دانكان بيرنز:

وعلى سبيل الذكرى، فإن تسجيل هذه الجلسة سوف ينشر على موقع الويب وأية أسئلة لم تتم الإجابة عنها - أعلم أن لدينا واحد على الأقل منها - سوف تعرض في ركن الرئيس متى ما تيسر لنا الإجابة عنه.

لذا، أشكركم جميعاً.

[نهاية النص المدون]